



EUROPOS KOMISIJA

BRIUSELIS, 26/05/2010

2010 M. BENDRASIS BIUDŽETAS
III SKIRSNIS - KOMISIJA 26, 40 ANTRAŠTINĖS DALYS

ASIGNAVIMŲ PERKĖLIMAS Nr. **DEC 17/2010**

EUR

IŠ

40 01 **SKYRIUS** - REZERVAI ADMINISTRAVIMO IŠLAIDOMS

40 01 40 STRAIPSNIS - Administravimo rezervas

NDIF - 2 400 000

I

26 01 **SKYRIUS** - Komisijos vykdomo administravimo politikos srities administracinės išlaidos

26 01 22 04 PUNKTAS - Išlaidos įrangai Briuselyje

NDIF 2 400 000

I. PADIDINIMAS

a) Išlaidų kategorija

26 01 22 04 - Išlaidos įrangai Briuselyje

b) 2010 05 07 duomenys

	NDIF
1A. Asignavimo suma biudžete (pradinis biudžetas + taisomasis biudžetas)	4 900 000
1B. Asignavimo suma biudžete (ELPA)	0
2. Perkeliamos sumos	0
<hr/>	
3. Galutinė asignavimo suma per metus (1A+1B+2)	4 900 000
4. Galutinės asignavimo sumos panaudojimas	3 522 781
<hr/>	
5. Nepanaudota ir (arba) likusi suma (3-4)	1 377 219
6. Iki metų pabaigos reikalinga suma	3 777 219
7. Siūlomas padidinimas	2 400 000
8. Padidinimas, kaip asignavimo sumos biudžete procentinė dalis (7/1A)	48,98%
9. Perkeliamų sumų, nurodytų Finansinio reglamento 23 straipsnio 1 dalies b ir c punktuose, padidinimas, kaip galutinės metų asignavimo sumos procentinė dalis, apskaičiuotas pagal įgyvendinimo taisyklių 17a straipsnį	Nėra duomenų

c) Įplaukos iš susigrąžintų sumų (perkeltos į kitą laikotarpį) (C5)

	NDIF
1. Asignavimo suma metų pradžioje	565 176
2. Asignavimo suma 2010 05 07	165 176
3. Panaudojimo lygis $[(1-2)/1]$	70,77%

d) Išsamus padidinimo pagrindimas

Komisijos 2006 m. kovo mėn. priimtame Judumo plane, kaip viena iš pagrindinių paskatų, buvo numatyta galimybė darbuotojams, kurie sutinka atsisakyti savo leidimo statyti automobilį ir taip mažiau naudotis asmeniniu automobiliu, padėti įsigyti viešojo transporto nuolatinius bilietus. 2008 m. rugsėjo mėn. visų ES institucijų generaliniai sekretoriai nutarė į kiekvienos Briuselyje įsikūrusios institucijos 2010 m. biudžetą paprašyti įtraukti asignavimus suderintiems judumo veiksams, iš kurių pirmiausias būtų iš dalies, t. y. iki 50 proc., kompensuoti darbuotojų viešojo transporto nuolatinius bilietus, siekiant toliau mažinti išmetamųjų CO2 dujų kiekį ir padėti mažinti eismo spūstis Briuselyje.

Siekiant patvirtinti ES institucijų įsipareigojimą sumažinti jų išmetamų CO2 dujų kiekį vykdant savo EMAS (Aplinkosaugos vadybos ir audito sistemos) politiką ir laikantis susitartų klimato kaitos tikslų, specialaus asignavimo, skirto viešojo transporto nuolatiniams bilietams kompensuoti, sukūrimas – palyginti nedidelė, tačiau itin svarbi priemonė. Reikėtų pabrėžti, kad dalinis darbuotojų viešojo transporto nuolatinių bilietų kompensavimas atitinka šalies šeiminkės judumo politiką, kuria visų pirma siekiama sumažinti eismo spūstis mieste, ir ją sustiprina.

Komisija naudos gavėjams turės išmokėti sumą, atitinkančią 50 proc. 2010 m. išlaidų, įskaitant nuolatinis bilietus, skirtus laikotarpiams, prasidėjusiems 2009 m. (bus kompensuojama proporcingai už 2010 m.). Naujesiems STIB (*Société des Transports Intercommunaux de Bruxelles*) nuolatiniam bilietams bus taikoma trečiosios šalies mokėjimo sistema. Tokiu atveju Komisija iš pradžių padengs 100 proc. išlaidų ir po to 50 proc. nuolatinio bilieto kainos išskaičiuos iš atlyginimo. Tačiau, kalbant apie traukinių nuolatinis bilietus, Komisija ir toliau kompensuos pusę atitinkamo asmens išlaidų, jei jis pateiks nuolatinį bilietą, kai pasibaigs jo galiojimas.

2 400 000 EUR asignavimai padengs bendras 2010 m. Judumo plano išlaidas, kurios, kaip apskaičiuota, sudaro 2 500 000 EUR.

II. SUMAŽINIMAS

a) Išlaidų kategorija

40 01 - REZERVAI ADMINISTRAVIMO IŠLAIDOMS. 40 01 40 straipsnis - Administravimo rezervas

b) 2010 05 07 duomenys

	NDIF
1A. Asignavimo suma biudžete (pradinis biudžetas + taisomasis biudžetas)	2 400 000
1B. Asignavimo suma biudžete (ELPA)	0
2. Perkeliamos sumos	0
3. Galutinė asignavimo suma per metus (1A+1B+2)	0
4. Galutinės asignavimo sumos panaudojimas	0
5. Nepanaudota ir (arba) likusi suma (3-4)	2 400 000
6. Iki metų pabaigos reikalinga suma (*)	0
7. Siūlomas sumažinimas	2 400 000
8. Sumažinimas, kaip asignavimo sumos biudžete procentinė dalis (7/1A)	Nėra duomenų
9. Perkeliamų sumų, nurodytų Finansinio reglamento 23 straipsnio 1 dalies b ir c punktuose, sumažinimas, kaip galutinės metų asignavimo sumos procentinė dalis, apskaičiuotas pagal gyvenimo taisyklių 17a straipsnį (* Netaikoma atidėjinių arba rezervo eilutei)	Nėra duomenų

c) Iplaukos iš susigrąžintų sumų (perkeltos į kitą laikotarpį) (C5)

	NDIF
1. Asignavimo suma metų pradžioje	0
2. Asignavimo suma 2010 05 07	0
3. Panaudojimo lygis [(1-2)/1]	Nėra duomenų

d) Išsamus padidinimo pagrindimas

Pakeitimu Nr. 0310 Europos Parlamentas į rezervą įrašė 2 400 000 EUR dydžio asignavimus, atitinkančius biudžeto eilutę 26 01 22 04 (Išlaidos įrangai Briuselyje), ir leido juos panaudoti, jei „Komisijos CORDIS duomenų bazė bus pertvarkyta iki 2010 m. birželio mėn., siekiant ją padaryti paprastesnę naudojimo požiūriu, taip pat, kaip tai buvo padaryta žemės ūkio duomenų bazių atveju. Norint naudoti CORDIS duomenų bazę tokią, kokia ji yra dabar, ir nustatyti finansavimo gavėjus, reikalingas mokymas.“

CORDIS interneto svetainė pagerinta, kiek tai susiję su naršymu, pagrindiniu puslapiu ir Septintosios bendrosios programos (7BP) apžvalga, ir šis patobulinimas įvertintas 2009 m. CORDIS naudotojų poreikių tenkinimo apklausos atsakymuose. 2010 m. Leidinių biuras toliau vykdys naudotojų poreikių tenkinimo apklausas ir CORDIS valdančiajai paslaugų tarybai – CORDIS valdymo institucijai, kurioje atstovaujama visiems mokslinių tyrimų generaliniams direktoratams ir mokslinių tyrimų vykdomosioms įstaigoms ir kuri užtikrina CORDIS paslaugų, atitinkančių 7BP reikalavimus, plėtotę, – reguliariai praneš apie pasiektus laimėjimus.

2010 m. CORDIS darbo programoje numatyta sukurti vienodą visų svarbiausių CORDIS paslaugų formą ir funkcijas, pagerinti paieškos paslaugą ir geriau pateikti paieškos rezultatus.

Išsamus naudos gavėjams skirtas finansavimas pateikiamas Finansinio skaidrumo sistemoje (FSS), ir iki 2010 m. vidurio planuojama pateikti išsamesnės informacijos apie mokslinių tyrimų finansavimo pagal 2009 m. ir vėlesnius įsipareigojimus gavėjus. Visų pirma bus galima nustatyti atskirus kiekvieno mokslinių tyrimų projekto naudos gavėjus, o ne tik projekto koordinatorių, kaip yra dabar. Be to, CORDIS svetainėje bus pateikta nuoroda, kad naudotojai galėtų lengvai susipažinti su šia informacija apie mokslinių tyrimų finansavimo gavėjus.